

**PROCEDURA DI SEGNALAZIONE  
ALL'ORGANISMO DI VIGILANZA  
EX D.LGS 231/2001**



**Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

# ORTOLANI

MOBILI e ARTE



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

|   |           |
|---|-----------|
| <b>DEFINIZIONI</b>  | <b>4</b>  |
| <b>FINALITÀ</b>   | <b>6</b>  |
| <b>AMBITO DI APPLICAZIONE</b>   | <b>7</b>  |
| <b>RESPONSABILITÀ E DIFFUSIONE</b>  | <b>8</b>  |
| <b>OGGETTO DELLA SEGNALAZIONE</b>   | <b>9</b>  |
| <b>PRINCIPI DI RIFERIMENTO</b>  | <b>10</b> |
| GARANZIA DI ANONIMATO E PROTEZIONE  | 10        |
| ANONIMATO   | 10        |
| <b>MODALITÀ DI SEGNALAZIONE</b>   | <b>11</b> |
| <b>INFORMATIVA AI SENSI DELL'ART. 13 DEL REGOLAMENTO UE 2016/679 GENERAL DATA PROTECTION REGULATION</b> | <b>12</b> |
| <b>GESTIONE DELLE SEGNALAZIONI DA PARTE DELL'ORGANISMO DI VIGILANZA</b>                                 | <b>13</b> |
| <b>ARCHIVIAZIONE DELLA DOCUMENTAZIONE</b>   | <b>14</b> |
| <b>FACSIMILE DI MODULO SEGNALAZIONE ALL'O.D.V</b>   | <b>15</b> |



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## DEFINIZIONI

**Società:** Ortolani Gianfranco S.r.l.

**Codice Etico:** adottato dalla Società ai sensi del Decreto Legislativo n. 231/01, è un documento con cui la Società enuncia l'insieme dei diritti, dei doveri e delle responsabilità della Società rispetto a tutti i soggetti con i quali entra in relazione per il conseguimento del proprio oggetto sociale.

**D. Lgs. 196/03:** il Decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 - Codice in materia di protezione dei dati personali.

**D. Lgs. 231/01 o Decreto:** il Decreto Legislativo 8 giugno 2001, n. 231 relativo alla "Disciplina della responsabilità amministrativa delle persone giuridiche, delle società e delle associazioni anche prive di personalità giuridica" e successive modifiche e integrazioni.

**Destinatari del Codice Etico:** componenti Organi Sociali, i dipendenti nonché tutti coloro che, pur esterni alla Società, operino, direttamente o indirettamente, per o con Ortolani Gianfranco S.r.l. (es. collaboratori a qualsiasi titolo, consulenti, fornitori, clienti).

**Destinatari del Modello:** i componenti degli Organi Sociali, la società di revisione, i dipendenti nonché coloro che, pur non rientrando nella categoria dei dipendenti, operino per Ortolani Gianfranco S.r.l. e siano sotto il controllo e la direzione della Società (a titolo esemplificativo e non esaustivo: stagisti, lavoratori a contratto ed a progetto, lavoratori somministrati).

**GDPR:** Regolamento (UE) n. 2016/679, del 27 aprile 2016, relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati, in inglese *General Data Protection Regulation*).

**Legge 146/2006:** la Legge del 16 marzo 2006 n. 146 (Ratifica ed esecuzione della Convenzione e dei Protocolli delle Nazioni Unite contro il crimine organizzato transnazionale, adottati dall'Assemblea generale il 15 novembre 2000 ed il 31 maggio 2001).

**Modello / MOG:** Modello di Organizzazione e Gestione ex artt. 6 e 7 del D.Lgs. 231/01.

**O.d.V.:** Organismo di Vigilanza previsto dagli artt. 6, comma 1, lettera b) e 7 del D. Lgs. 231/2001, cui è affidato il compito di vigilare sul funzionamento e sull'osservanza del Modello e di curarne l'aggiornamento.

**Segnalazione:** qualsiasi notizia avente ad oggetto presunti rilievi, irregolarità, violazioni, comportamenti e fatti censurabili o comunque qualsiasi pratica non conforme a quanto stabilito nel Codice Etico e/o nel Modello di Organizzazione e Gestione.



## Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

**Segnalazione anonima:** qualsiasi segnalazione in cui le generalità del segnalante non siano esplicitate, né siano rintracciabili.

**Segnalazione in malafede:** la segnalazione fatta al solo scopo di danneggiare o, comunque, recare pregiudizio a un Destinatario del Codice Etico e/o del Modello.

**Soggetti segnalanti:** i Destinatari del Codice Etico e/o del Modello, nonché qualsiasi altro soggetto che si relazioni con la Società al fine di effettuare la segnalazione.

**Soggetti segnalati:** i Destinatari del Codice Etico e/o del Modello che abbiano commesso presunti rilievi, irregolarità, violazioni, comportamenti e fatti censurabili o comunque qualsiasi pratica non conforme a quanto stabilito nel Codice Etico e/o nel Modello di Organizzazione e Gestione oggetto della segnalazione.

**Soggetti Terzi:** controparti contrattuali di Ortolani Gianfranco S.r.l., sia persone fisiche sia persone giuridiche con cui la Società addivenga ad una qualunque forma di collaborazione contrattualmente regolata e destinati a cooperare con l'Azienda. [a titolo esemplificativo e non esaustivo: collaboratori, fornitori; consulenti (quali società di consulenza, società di revisione, avvocati); altri soggetti terzi che abbiano con Ortolani Gianfranco S.r.l. rapporti contrattuali (ad es. società di outsourcing, società di somministrazione e dipendenti somministrati)].



## Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## **FINALITÀ**

La presente procedura ha lo scopo di istituire chiari ed identificati canali informativi idonei a garantire la ricezione, l'analisi e il trattamento di segnalazioni, anche in forma anonima, relative alle violazioni del Modello e/o del Codice Etico e di definire le attività necessarie alla loro corretta gestione da parte dell'Organismo di Vigilanza.



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## **AMBITO DI APPLICAZIONE**

La presente normativa si applica ai Destinatari del Modello e/o del Codice Etico ossia:

- Amministratore Unico;
- Componenti dell'O.d.V.;
- Dipendenti (personale di prima, seconda e terza area professionale; quadri direttivi; dirigenti);
- Coloro che, pur non rientrando nella categoria dei dipendenti, operino per Ortolani Gianfranco S.r.l. e siano sotto il controllo e la direzione della Società (a titolo esemplificativo e non esaustivo: stagisti, lavoratori a contratto ed a progetto, lavoratori somministrati);
- Coloro che, pur esterni alla Società, operino, direttamente o indirettamente, per o con Ortolani Gianfranco S.r.l. (ad es. consulenti, fornitori, clienti);

nonché qualsiasi altro soggetto che si relazioni con la Società al fine di effettuare la segnalazione. I Segnalanti, nei rapporti con la Società e secondo quanto stabilito nel Modello e nel Codice Etico, devono segnalare quanto previsto nel successivo paragrafo “oggetto della segnalazione”.



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## **RESPONSABILITÀ E DIFFUSIONE**

La presente procedura è parte integrante del Modello e, dunque, è approvata dall'Amministratore Unico della Società che, su eventuale proposta dell'Organismo di Vigilanza, ha anche la responsabilità di aggiornarla ed integrarla. È accessibile in formato elettronico:

- Sul sito internet della società, all'indirizzo [www.ortolanigianfranco.com](http://www.ortolanigianfranco.com)

Le medesime modalità di diffusione sopra enunciate sono adottate per le revisioni ed integrazioni successive della procedura.



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.



## **OGGETTO DELLA SEGNALAZIONE**

Oggetto della segnalazione è la commissione o la tentata commissione di uno dei reati presupposto della Responsabilità amministrativa della Società ai sensi del Decreto Legislativo n.231/2001 e dalla Legge 146/06, ovvero la violazione o l'elusione fraudolenta dei principi e delle prescrizioni del Modello di Organizzazione e Gestione e/o dei valori etici e delle regole comportamentali contenuti nel Codice Etico della Società.



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## PRINCIPI DI RIFERIMENTO

### Garanzia di anonimato e protezione

I Soggetti Segnalanti, la cui identità non è divulgata, sono tutelati contro ogni forma di discriminazione, penalizzazione e ritorsione. L'Organismo di Vigilanza, infatti, garantisce l'assoluta riservatezza e l'anonimato delle persone segnalanti, fatti salvi gli obblighi di legge e la tutela dei diritti della Società. Sono inoltre vietati atti di ritorsione o discriminatori, diretti o indiretti, nei confronti del segnalante per motivi collegati, direttamente o indirettamente alla segnalazione.

### Anonimato

Sebbene l'O.d.V., in conformità al Codice Etico, ritenga preferibili le segnalazioni trasmesse non in forma anonima, sono, tuttavia, ammesse anche segnalazione anonime.

In tal caso, l'O.d.V. procede preliminarmente a valutarne la fondatezza e rilevanza rispetto ai propri compiti; sono prese in considerazione le segnalazioni anonime che contengano fatti rilevanti rispetto ai compiti dell'O.d.V. e non fatti di contenuto generico, confuso e/o palesemente diffamatorio.



## Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## MODALITÀ DI SEGNALAZIONE

Le segnalazioni devono essere comunicate all'Organismo di Vigilanza o tramite comunicazione diretta o, per i dipendenti, tramite i Responsabili di Funzione (Ufficio/Servizio/Dipendenza), i quali devono tempestivamente trasmettere in originale quanto ricevuto all'Organismo di Vigilanza, utilizzando criteri di riservatezza a tutela dell'efficacia degli accertamenti e dell'onorabilità delle persone interessate dalla segnalazione.

La segnalazione può essere inviata in qualsiasi forma, tuttavia per agevolare la compilazione è disponibile un facsimile di *Modulo di segnalazione*, sul sito internet [www.ortolanigianfranco.com](http://www.ortolanigianfranco.com), riprodotto in calce alla presente.

Le segnalazioni devono circostanziare le condotte illecite rilevanti ai sensi del D.Lgs.231 e devono essere fondate su elementi di fatto precisi e concordanti.

L'O.d.V., quale responsabile del trattamento dei dati ai sensi dell'art. 28 del Regolamento UE 2016/679 General Data Protection Regulation ("GDPR"), richiede che i dati contenuti nelle segnalazioni inoltrate tramite modello o in forma libera siano pertinenti, completi e non eccedenti rispetto alle finalità di cui al D. Lgs. 231/2001.

Inoltre nella descrizione di dettaglio del comportamento che origina la segnalazione non devono essere fornite informazioni non strettamente attinenti all'oggetto della segnalazione. In caso di segnalazioni prodotte in evidente malafede l'O.d.V. si riserva di archiviare le stesse cancellando i nomi e gli elementi che possano consentire l'identificazione dei soggetti segnalati.

La Società ha previsto sanzioni, censite all'interno del documento "Sistema Sanzionatorio", nei confronti di chi effettua con dolo o colpa grave segnalazioni che si rivelano infondate.

Tutte le comunicazioni da parte del Soggetto Segnalante nei confronti dell'Organismo di Vigilanza possono essere effettuate, alternativamente e senza preferenza, a mezzo di:

- E-mail;
- Nota/lettera.

Per il contatto con l'O.d.V., Ortolani Gianfranco S.r.l. ha istituito la seguente casella di posta elettronica riservata all'O.d.V. stesso cui fare pervenire le segnalazioni: [odv@ortolanigianfranco.com](mailto:odv@ortolanigianfranco.com)

L'indirizzo di posta ordinaria è:

Organismo di Vigilanza c/o Ortolani Gianfranco S.r.l.

Via Villafontana n. 28, 37050 Oppeano (VR)



## Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## **INFORMATIVA AI SENSI DELL'ART. 13 DEL REGOLAMENTO UE 2016/679 GENERAL DATA PROTECTION REGULATION ("GDPR")**

Ortolani Gianfranco, Società a responsabilità limitata con sede in Oppeano (VR), alla Via Villafontana n. 281, titolare del trattamento dei dati personali, ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 General Data Protection Regulation ("GDPR") rende noto che i dati personali acquisiti mediante la segnalazione saranno trattati esclusivamente per finalità connesse al rispetto degli obblighi derivanti dal D.Lgs. 231/2001, nonché utilizzati, ed in seguito conservati, prevalentemente in forma cartacea.

Riconosciuta la legittimità anche di segnalazioni "anonime", il conferimento dei dati personali appare facoltativo ed un rifiuto in tal senso non comporterà nessuna conseguenza circa la validità dell'operato dell'Organismo di Vigilanza di Ortolani Gianfranco S.r.l. Il segnalante resta, in ogni caso, personalmente responsabile dell'eventuale contenuto diffamatorio delle proprie comunicazioni e Ortolani Gianfranco S.r.l., mediante il proprio O.d.V., si riserva il diritto di non prendere in considerazione le segnalazioni prodotte in evidente malafede.

Ortolani Gianfranco S.r.l. ricorda, inoltre, che i dati forniti devono essere pertinenti, completi e non eccedenti rispetto alle finalità della segnalazione, cosicché l'O.d.V. sarà libero di non dare seguito alle segnalazioni riguardanti condotte o soggetti estranei agli obblighi derivanti dal D.Lgs. 231/2001. Salvo l'espletamento di obblighi derivanti dalla legge, i dati personali forniti non avranno alcun ambito di comunicazione e diffusione.

Secondo i termini, le modalità e nei limiti di applicabilità stabiliti dalla normativa vigente, è possibile conoscere i propri dati ed esercitare i diversi diritti previsti dagli articoli da 15 a 22 del Regolamento UE 2016/679 General Data Protection Regulation ("GDPR") relativi al loro utilizzo (rettifica, aggiornamento, cancellazione, limitazione del trattamento, opposizione, ecc.).

Per l'esercizio dei succitati diritti, occorrerà rivolgersi direttamente all'O.d.V., Responsabile del trattamento a ciò designato dal Titolare ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs. 196/2003, tramite casella di posta elettronica [odv@ortolanigianfranco.com](mailto:odv@ortolanigianfranco.com) o tramite posta ordinaria presso l'Organismo di Vigilanza c/o Ortolani Gianfranco S.r.l., Via Villafontana n. 281, 37050 Oppeano (VR).



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## **GESTIONE DELLE SEGNALAZIONI DA PARTE DELL'ORGANISMO DI VIGILANZA**

Le attività in cui si articola il processo gestionale delle segnalazioni sono: ricezione, istruttoria ed accertamento:

- Ricezione: l'Organismo di Vigilanza riceve le segnalazioni direttamente dal segnalante o tramite il responsabile di funzione (Ufficio / Sezione) nella propria casella e-mail identificata o nella casella postale;
- Istruttoria ed accertamento: l'O.d.V. valuta le segnalazioni ricevute avvalendosi, a seconda della loro natura, delle strutture interne della Società per lo svolgimento degli approfondimenti sui fatti oggetto di segnalazione. Può ascoltare direttamente l'autore della segnalazione o i soggetti menzionati nella medesima; ad esito dell'attività istruttoria assume, motivandole, le decisioni conseguenti, archiviando, ove del caso, la segnalazione o richiedendo alla Società di procedere alla valutazione ai fini disciplinari e sanzionatori di quanto accertato e/o agli opportuni interventi sul MOG.

Ove gli approfondimenti effettuati evidenzino situazioni di gravi violazioni del MOG e/o del Codice Etico ovvero l'O.d.V. abbia maturato il fondato sospetto di commissione di un reato, l'O.d.V. procede senza indugio alla comunicazione della segnalazione e delle proprie valutazioni all'Amministratore Unico.



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

## **ARCHIVIAZIONE DELLA DOCUMENTAZIONE**

L'O.d.V. è tenuto a documentare, mediante la conservazione di documenti informatici e/o cartacei, le segnalazioni ricevute, al fine di garantire la completa tracciabilità degli interventi intrapresi per l'adempimento delle sue funzioni istituzionali.

I documenti in formato elettronico sono conservati in una “*directory*” protetta da credenziali di autenticazione conosciute solo dai componenti dell'O.d.V. e dai soggetti espressamente autorizzati dall'O.d.V..

In caso di segnalazioni prodotte in evidente malafede, in coerenza con quanto enunciato ai punti “Anonimato” e “Modalità di segnalazione” della presente procedura, l'O.d.V. si riserva di archiviare le stesse cancellando i nomi e gli elementi che possano consentire l'identificazione dei soggetti segnalati.

L'O.d.V. informerà l'Amministratore Unico in merito alle segnalazioni che si rivelino infondate e che reputi essere state inviate dal segnalante con dolo o colpa grave.

I documenti cartacei sono archiviati presso un luogo identificato il cui accesso è consentito ai componenti dell'O.d.V. ovvero ai soggetti espressamente autorizzati dall'O.d.V.



## **Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

### SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

### SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

**FAC SIMILE MODULO DI SEGNALAZIONE ALL'ODV**

**Modulo Segnalazione all'O.d.V.**

*Segnalazione della commissione o dei tentativi di commissione di uno dei reati contemplati dal Decreto Legislativo 8 giugno 2001, n. 231, recante "Disciplina della responsabilità amministrativa delle persone giuridiche, delle società e delle associazioni anche prive di personalità giuridica, a norma dell'articolo 11 della legge 29 settembre 2000, n. 300", ovvero della violazione o dell'elusione fraudolenta del Modello di Organizzazione e Gestione e/o del Codice Etico di Ortolani Gianfranco S.r.l.*

**AUTORE DEL COMPORTAMENTO OGGETTO DELLA SEGNALAZIONE**

**DESCRIZIONE DI DETTAGLIO DEL COMPORTAMENTO CHE ORIGINA LA SEGNALAZIONE**

**DATI DEL SEGNALANTE (IN CASO DI SEGNALAZIONE NON ANONIMA)**

Nome:

Cognome:

Unità

Organizzativa (se  
dipendente

Ortolani

Gianfranco):

Telefono:

E-Mail:

Data

---



**Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.

Firma

---

**Informativa ai sensi dell'art. 13 Regolamento UE 2016/679 General Data Protection Regulation ("GDPR")**

Ortolani Gianfranco, Società a responsabilità limitata con sede in Oppeano (VR), alla Via Villafontana n. 281, titolare del trattamento dei dati personali, ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 General Data Protection Regulation ("GDPR") rende noto che i Suoi dati personali acquisiti mediante la presente segnalazione saranno trattati esclusivamente per finalità connesse al rispetto degli obblighi derivanti dal D.Lgs. 231/2001, nonché utilizzati, ed in seguito conservati, prevalentemente in forma cartacea. Riconosciuta la legittimità anche di segnalazioni "anonime", il conferimento dei Suoi dati appare facoltativo ed un Suo rifiuto in tal senso non comporterà nessuna conseguenza circa la validità dell'operato dell'Organismo di Vigilanza di Ortolani Gianfranco S.r.l. (di qui in avanti più semplicemente O.d.V.). Il segnalante resta, in ogni caso, personalmente responsabile dell'eventuale contenuto diffamatorio delle proprie comunicazioni e Ortolani Gianfranco S.r.l., mediante il proprio O.d.V. si riserva il diritto di non prendere in considerazione le segnalazioni prodotte in evidente "malafede". Ortolani Gianfranco S.r.l. ricorda, inoltre, che i dati da Lei forniti devono essere pertinenti rispetto alle finalità della segnalazione, cosicché l'O.d.V. sarà libero di non dare seguito alle segnalazioni riguardanti condotte o soggetti estranei agli obblighi derivanti dal D.Lgs. 231/2001. Salvo l'espletamento di obblighi derivanti dalla legge, i dati personali da Lei forniti non avranno alcun ambito di comunicazione e diffusione. Secondo i termini, le modalità e nei limiti di applicabilità stabiliti dalla normativa vigente, è possibile conoscere i propri dati ed esercitare i diversi diritti previsti dagli articoli da 15 a 22 del Regolamento UE 2016/679 General Data Protection Regulation ("GDPR") relativi al loro utilizzo (rettifica, aggiornamento, cancellazione, limitazione del trattamento, opposizione, ecc.).

Per l'esercizio dei succitati diritti, Lei potrà rivolgersi direttamente all'O.d.V., Responsabile del trattamento a ciò designato dal Titolare ai sensi dell'art. 29 del D.Lgs. 196/2003, tramite casella di posta elettronica [odv@ortolanigianfranco.com](mailto:odv@ortolanigianfranco.com), tramite posta ordinaria presso l'Organismo di Vigilanza c/o Ortolani Gianfranco S.r.l., Via Villafontana n. 281, 37050, Oppeano (VR).



**Ortolani Gianfranco S.r.l. Unipersonale**

SEDE LEGALE

Via Villafontana 281  
37050 Oppeano (VR)

SEDE OPERATIVA

Via delle Pasque Veronesi 8  
37051 Z.I. Bovolone (VR)

Tel. 045 7145163 Fax 045 4950439

P.IVA 03066500236 - REA 305889- E-mail: [info@ortolanigianfranco.com](mailto:info@ortolanigianfranco.com)

C.S. € 103.291,38 i.v.